

DOMETIC CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

EU DECLARATION OF CONFORMITY (4445104291)

English : EU Declaration of Conformity	2
Deutsch : EU-Konformitätserklärung	3
Français : Déclaration de conformité UE	4
Español : Declaración de conformidad UE	5
Português : Declaração de Conformidade UE	6
Italiano : Dichiarazione di conformità UE	7
Nederlands : EU-conformiteitsverklaring	8
Dansk : EU-overensstemmelseserklæring	9
Svenska : EU-försäkran om överensstämmelse	10
Suomi : EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus	11
Polski : Deklaracja zgodności UE	12
Slovensky : EÚ vyhlásenie o zhode	13
Čeština : EU prohlášení o shodě	14
Magyar : EU megfeleléségi nyilatkozat	15
Hrvatski : EU izjava o sukladnosti	16
Slovenščina : Izjava EU o skladnosti	17
Română : Declarație de conformitate UE	18
Български език : ЕС Декларация за съответствие	19
Eesti keel : ELi vastavusdeklaratsioon	20
Ελληνικά : Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ	21
Lietuvių k. : ES atitikties deklaracija	22
Latviešu : ES atbilstības deklarācija	23
Gaeilge : Dearbhú Comhréireachta an AE	24
Malti : Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE	25

EU DECLARATION OF CONFORMITY

According to:

2014/30/EU EMC Directive, 2016/426/EU Gas Appliance Regulation, 2025/40/EU Packaging and Waste Regulation

Brand: Dometic

Product area: Hot and Cooking Vehicle Installed

Product group: Cooktops

Model family: CVH

Models: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Manufacturer's Name: Dometic Zrt.

Street Address: Necső telep 1

City: Jászberény

Country: Hungary

Zip Code: 5100

Phone: +36 57 506 302

Email: frantisek.bial@dometic.com

The following harmonized standards or technical specifications (designations) which comply with good engineering practice in safety matters in force within the EEA have been practiced:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Signed for and on behalf of Dometic Zrt..

Attila Andrassy
First and Last Name

Plant Manager Eastern Europe
Function

Hungary/Jászberény
Place

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Signature

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Gemäß:

2014/30/EU EMV-Richtlinie, 2016/426/EU Gasgeräteverordnung, 2025/40/EU Verpackungs- und Verpackungsabfallverordnung

Marke: Dometic

Produktbereich: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produktgruppe: Cooktops

Modellfamilie: CVH

Modelle: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Name des Herstellers: Dometic Zrt.

Straßenadresse: Necső telep 1

Stadt: Jászberény

Land: Hungary

Postleitzahl: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-Mail: frantisek.bial@dometic.com

Die folgenden harmonisierten Normen oder technischen Spezifikationen (Bezeichnungen), die mit guten ingenieurtechnischen Praktiken im Bereich der Sicherheit im EWR vereinbar sind, wurden angewandt:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt.

Unterzeichnet für und im Namen von Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Vor- und Nachname

Plant Manager Eastern Europe
Funktion

Hungary/Jászberény
Ort

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2025 10:55:24 GMT+2)
Unterschrift

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE

Selon :

Directive 2014/30/UE CEM, Règlement (UE) 2016/426 relatif aux appareils à gaz,
Règlement (UE) 2025/40 relatif aux emballages et aux déchets d'emballages

Marque : Dometic

Domaine du produit : Hot and Cooking Vehicle Installed

Groupe de produits : Cooktops

Famille de modèles : CVH

Modèles : CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Nom du fabricant : Dometic Zrt.

Adresse : Necső telep 1

Ville : Jászberény

Pays : Hungary

Code postal : 5100

Téléphone : +36 57 506 302

E-mail : frantisek.bial@dometic.com

Les normes harmonisées ou les spécifications techniques (désignations) suivantes, conformes aux bonnes pratiques d'ingénierie en matière de sécurité en vigueur dans l'EEE, ont été appliquées :

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Cette déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Signé pour et au nom de Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Prénom et nom

Plant Manager Eastern Europe
Fonction

Hungary/Jászberény
Lieu

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2025 10:55:24 GMT+2)
Signature

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

Según:

Directiva 2014/30/UE sobre compatibilidad electromagnética, Reglamento (UE) 2016/426 sobre aparatos de gas, 2025/40/UE Reglamento sobre envases y residuos de envases

Marca:	Dometic
Área del producto:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Grupo de productos:	Cooktops
Familia de modelos:	CVH
Modelos:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Nombre del fabricante:	Dometic Zrt.
Dirección:	Necső telep 1
Ciudad:	Jászberény
País:	Hungary
Código postal:	5100
Teléfono:	+36 57 506 302
Correo electrónico:	frantisek.bial@dometic.com

Se han aplicado las siguientes normas armonizadas o especificaciones técnicas (designaciones), conforme a las buenas prácticas de ingeniería en materia de seguridad vigentes en el EEE:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

Firmado por y en nombre de Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Nombre y apellidos

Plant Manager Eastern Europe
Función

Hungary/Jászberény
Lugar

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Firma

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

De acordo com:

Diretiva 2014/30/UE EMC, Regulamento (UE) 2016/426 relativo a aparelhos a gás, 2025/40/UE Regulamento relativo a embalagens e resíduos de embalagens

Marca:	Dometic
Área do produto:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Grupo de produtos:	Cooktops
Família do modelo:	CVH
Modelos:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Nome do fabricante:	Dometic Zrt.
Morada:	Necső telep 1
Cidade:	Jászberény
País:	Hungary
Código postal:	5100
Telefone:	+36 57 506 302
E-mail:	frantisek.bial@dometic.com

Foram aplicadas as seguintes normas harmonizadas ou especificações técnicas (designações) que cumprem as boas práticas de engenharia em matérias de segurança em vigor no EEE:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

Assinado por e em nome de Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Nome e apelido

Plant Manager Eastern Europe
Função

Hungary/Jászberény
Local

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Assinatura

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Secondo:

Direttiva 2014/30/UE EMC, Regolamento (UE) 2016/426 sugli apparecchi a gas,
2025/40/UE Regolamento sugli imballaggi e sui rifiuti di imballaggio

Marchio: Dometic

Area del prodotto: Hot and Cooking Vehicle Installed

Gruppo di prodotti: Cooktops

Famiglia di modelli: CVH

Modelli: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Nome del produttore: Dometic Zrt.

Indirizzo: Necső telep 1

Città: Jászberény

Paese: Hungary

CAP: 5100

Telefono: +36 57 506 302

E-mail: frantisek.bial@dometic.com

Sono state applicate le seguenti norme armonizzate o specifiche tecniche (designazioni) conformi alla buona prassi ingegneristica in materia di sicurezza in vigore all'interno del SEE:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante.

Firmato per e a nome di Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Nome e cognome

Plant Manager Eastern Europe
Funzione

Hungary/Jászberény
Luogo

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Firma

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Volgens:

2014/30/EU EMC-richtlijn, 2016/426/EU Verordening gasapparaten,
2025/40/EU Verordening inzake verpakking en verpakkingsafval

Merk: Dometic

Productgebied: Hot and Cooking Vehicle Installed

Productgroep: Cooktops

Modelfamilie: CVH

Modellen: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Naam van de fabrikant: Dometic Zrt.

Adres: Necső telep 1

Stad: Jászberény

Land: Hungary

Postcode: 5100

Telefoon: +36 57 506 302

E-mail: frantisek.bial@dometic.com

De volgende geharmoniseerde normen of technische specificaties (benamingen) die in overeenstemming zijn met de goede ingenieurspraktijk inzake veiligheid die in de EER van kracht is, zijn toegepast:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant.

Ondertekend voor en namens Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Voornaam en achternaam

Plant Manager Eastern Europe
Functie

Hungary/Jászberény
Plaats

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Handtekening

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

I henhold til:

2014/30/EU EMC-direktiv, Forordning (EU) 2016/426 om gasapparater,
2025/40/EU Forordning om emballage og emballageaffald

Mærke: Dometic

Produktområde: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produktgruppe: Cooktops

Modelfamilie: CVH

Modeller: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Producentens navn: Dometic Zrt.

Adresse: Necső telep 1

By: Jászberény

Land: Hungary

Postnummer: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-mail: frantisek.bial@dometic.com

Følgende harmoniserede standarder eller tekniske specifikationer (betegnelser), som er i overensstemmelse med god ingeniørpraksis vedrørende sikkerhed, og som er gældende inden for EØS, er blevet anvendt:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Denne overensstemmelseserklæring udstedes under producentens eneansvar.

Underskrevet for og på vegne af Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Fornavn og efternavn

Plant Manager Eastern Europe
Funktion

Hungary/Jászberény
Sted

Andrassy
[Andrassy \(Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2\)](#)
Underskrift

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Enligt:

2014/30/EU EMC-direktivet, 2016/426/EU förordningen om gasapparater,
2025/40/EU förordningen om förpackningar och förpackningsavfall

Varumärke: Dometic

Produktområde: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produktgrupp: Cooktops

Modellfamilj: CVH

Modeller: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Tillverkarens namn: Dometic Zrt.

Adress: Necső telep 1

Stad: Jászberény

Land: Hungary

Postnummer: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-post: frantisek.bial@dometic.com

Följande harmoniserade standarder eller tekniska specifikationer (beteckningar) som följer god ingenjörspraxis i säkerhetsfrågor och som gäller inom EES har tillämpats:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Denna försäkras om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens fulla ansvar.

Undertecknat för och på uppdrag av Dometic Zrt..

Attila Andrassy
För- och efternamn

Plant Manager Eastern Europe
Funktion

Hungary/Jászberény
Plats

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Underskrift

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Seuraavien mukaisesti:

2014/30/EU EMC-direktiivi, (EU) 2016/426 kaasulaitteita koskeva asetus, 2025/40/EU pakkaus- ja pakkausjäteasetus

Merkki:	Dometic
Tuotealue:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Tuoteryhmä:	Cooktops
Malliperhe:	CVH
Mallit:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Valmistajan nimi:	Dometic Zrt.
Osoite:	Necső telep 1
Kaupunki:	Jászberény
Maa:	Hungary
Postinumero:	5100
Puhelin:	+36 57 506 302
Sähköposti:	frantisek.bial@dometic.com

Seuraavia yhdenmukaistettuja standardeja tai teknisiä eritelmiä (nimikkeitä), jotka noudattavat ETA-alueella voimassa olevaa hyvää insinöörikäytäntöä turvallisuusasioissa, on sovellettu:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus annetaan valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Allekirjoitettu seuraavan puolesta Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Etunimi ja sukunimi

Plant Manager Eastern Europe
Tehtävä

Hungary/Jászberény
Paikka

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2025 10:55:24 GMT+2)
Allekirjoitus

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Zgodnie z:

Dyrektywa 2014/30/UE EMC, Rozporządzenie (UE) 2016/426 w sprawie urządzeń spalających paliwa gazowe, 2025/40/UE Rozporządzenie w sprawie opakowań i odpadów opakowaniowych

Marka:	Dometic
Obszar produktu:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Grupa produktów:	Cooktops
Rodzina modeli:	CVH
Modele:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Nazwa producenta:	Dometic Zrt.
Adres:	Necső telep 1
Miasto:	Jászberény
Kraj:	Hungary
Kod pocztowy:	5100
Telefon:	+36 57 506 302
E-mail:	frantisek.bial@dometic.com

Zastosowano następujące normy zharmonizowane lub specyfikacje techniczne (oznaczenia) zgodne z dobrą praktyką inżynierską w zakresie bezpieczeństwa obowiązującą w EOG:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Niniejsza deklaracja zgodności jest wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Podpisano za i w imieniu Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Imię i nazwisko

Plant Manager Eastern Europe
Funkcja

Hungary/Jászberény
Miejsce

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Podpis

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Podľa:

Smernica 2014/30/EÚ EMC, Nariadenie (EÚ) 2016/426 o spotrebičoch na plyn,
2025/40/EÚ Nariadenie o obaloch a odpade z obalov

Značka:	Dometic
Oblasť produktu:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Skupina produktov:	Cooktops
Rodina modelov:	CVH
Modely:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Názov výrobcu:	Dometic Zrt.
Adresa:	Necső telep 1
Mesto:	Jászberény
Krajina:	Hungary
PŠČ:	5100
Telefón:	+36 57 506 302
E-mail:	frantisek.bial@dometic.com

Boli uplatnené tieto harmonizované normy alebo technické špecifikácie (označenia), ktoré sú v súlade so správnou inžinierskou praxou v otázkach bezpečnosti platnou v EHP:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Podpísané za a v mene Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Meno a priezvisko

Plant Manager Eastern Europe
Funkcia

Hungary/Jászberény
Miesto

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Podpis

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Podle:

Směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě, Nařízení (EU) 2016/426 o spotřebičích na plynná paliva, 2025/40/EU Nařízení o obalech a obalových odpadech

Značka:	Dometic
Oblast produktu:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Skupina produktů:	Cooktops
Rodina modelů:	CVH
Modely:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Název výrobce:	Dometic Zrt.
Adresa:	Necső telep 1
Město:	Jászberény
Země:	Hungary
PSČ:	5100
Telefon:	+36 57 506 302
E-mail:	frantisek.bial@dometic.com

Byly uplatněny následující harmonizované normy nebo technické specifikace (označení), které jsou v souladu se správnou inženýrskou praxí v oblasti bezpečnosti platnou v EHP:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Podepsáno za a jménem Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Jméno a příjmení

Plant Manager Eastern Europe
Funkce

Hungary/Jászberény
Místo

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Podpis

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Az alábbiak szerint:

2014/30/EU EMC-irányelv, (EU) 2016/426 gázkészülék rendelet,
2025/40/EU csomagolási és csomagolási hulladékról szóló rendelet

Márka:	Dometic
Termékkör:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Termékcsoporthoz:	Cooktops
Modellcsalád:	CVH
Modellek:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
A gyártó neve:	Dometic Zrt.
Cím:	Necső telep 1
Város:	Jászberény
Ország:	Hungary
Irányítószám:	5100
Telefon:	+36 57 506 302
E-mail:	frantisek.bial@dometic.com

A következő harmonizált szabványokat vagy műszaki előírásokat (megnevezéseket) alkalmazták, amelyek megfelelnek az EGT-ben hatályos, biztonsági kérdésekre vonatkozó helyes mérnöki gyakorlatnak:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki.

Aláírva a következő nevében és képviselésében Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Vezetéknév és keresztnév

Plant Manager Eastern Europe
Funkció

Hungary/Jászberény
Hely

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Aláírás

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Prema:

Direktiva 2014/30/EU o elektromagnetskoj kompatibilnosti (EMC), Uredba (EU) 2016/426 o plinskim uređajima, 2025/40/EU Uredba o ambalaži i ambalažnom otpadu

Marka: Dometic

Područje proizvoda: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupa proizvoda: Cooktops

Obitelj modela: CVH

Modeli: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Naziv proizvođača: Dometic Zrt.

Adresa: Necső telep 1

Grad: Jászberény

Država: Hungary

Poštanski broj: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-pošta: frantisek.bial@dometic.com

Primijenjeni su sljedeći usklađeni standardi ili tehničke specifikacije (oznake), koji su u skladu s dobrom inženjerskom praksom u pitanjima sigurnosti koja je na snazi unutar EGP-a:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Ova izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Potpisano za i u ime Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Ime i prezime

Plant Manager Eastern Europe
Funkcija

Hungary/Jászberény
Mjesto

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Potpis

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

V skladu z:

Direktiva 2014/30/EU EMC, Uredba (EU) 2016/426 o plinskih napravah, 2025/40/EU Uredba o embalaži in odpadni embalaži

Znamka: Dometic

Področje izdelka: Hot and Cooking Vehicle Installed

Skupina izdelkov: Cooktops

Družina modelov: CVH

Modeli: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Ime proizvajalca: Dometic Zrt.

Naslov: Necső telep 1

Mesto: Jászberény

Država: Hungary

Poštna številka: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-pošta: frantisek.bial@dometic.com

Uporabljeni so bili naslednji harmonizirani standardi ali tehnične specifikacije (označbe), ki so skladne z dobro inženirsko prakso na področju varnosti, veljavno v EGP:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Ta izjava o skladnosti je izdana pod izključno odgovornostjo proizvajalca.

Podpisano za in v imenu Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Ime in priimek

Plant Manager Eastern Europe
Funkcija

Hungary/Jászberény
Kraj

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Podpis

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Conform:

Directiva 2014/30/UE EMC, Regulamentul (UE) 2016/426 privind aparatele consumatoare de combustibili gazoși, 2025/40/UE Regulamentul privind ambalajele și deșeurile de ambalaje

Marcă: Dometic

Domeniul produsului: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupul de produse: Cooktops

Familia de modele: CVH

Modele: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Numele producătorului: Dometic Zrt.

Adresă: Necső telep 1

Oraș: Jászberény

Țară: Hungary

Cod poștal: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-mail: frantisek.bial@dometic.com

Au fost aplicate următoarele standarde armonizate sau specificații tehnice (denumiri), care sunt conforme cu buna practică inginerescă în materie de siguranță în vigoare în SEE:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Prezenta declarație de conformitate este emisă sub responsabilitatea exclusivă a producătorului.

Semnat pentru și în numele Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Prenume și nume

Plant Manager Eastern
Europe
Funcție

Hungary/Jászberény
Loc

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2025 10:55:24 GMT+2)
Semnătură

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Съгласно:

2014/30/ЕС Директива за EMC, Регламент (ЕС) 2016/426 за газови уреди,
2025/40/ЕС Регламент за опаковките и отпадъците от опаковки

Марка: Dometic

Продуктова област: Hot and Cooking Vehicle Installed

Продуктова група: Cooktops

Моделна фамилия: CVH

Модели: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Име на производителя: Dometic Zrt.

Адрес (улица): Necső telep 1

Град: Jászberény

Държава: Hungary

Пощенски код: 5100

Телефон: +36 57 506 302

Имейл: frantisek.bial@dometic.com

Приложени са следните хармонизирани стандарти или технически спецификации (наименования), които съответстват на добрите инженерни практики по безопасност, действащи в ЕИП:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Настоящата декларация за съответствие се издава под изключителната отговорност на производителя.

Подписано за и от името на Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Собствено и фамилно име

Plant Manager Eastern
Europe
Функция

Hungary/Jászberény
Място

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Подпис

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

Vastavalt:

2014/30/EL EMC-direktiiv, (EL) 2016/426 gaasiseadmete määrus, 2025/40/EL pakendite ja pakendijäätmete määrus

Bränd: Dometic

Tootevaldkond: Hot and Cooking Vehicle Installed

Tootegrupp: Cooktops

Mudeliperekond: CVH

Mudelid: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Tootja nimi: Dometic Zrt.

Aadress: Necső telep 1

Linn: Jászberény

Riik: Hungary

Postiindeks: 5100

Telefon: +36 57 506 302

E-post: frantisek.bial@dometic.com

Rakendatud on järgmisi ühtlustatud standardeid või tehnilisi spetsifikatsioone (nimetusi), mis vastavad heale inseneritavale ohutusalastes küsimustes ja mis kehtivad EMP-s:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Käesolev vastavusdeklaratsioon väljastatakse tootja ainuvastutusel.

Allkirjastatud järgmise isiku nimel ja eest Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Ees- ja perekonnanimi

Plant Manager Eastern Europe
Funktsioon

Hungary/Jászberény
Koht

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2025 10:55:24 GMT+2)
Allkiri

Δ'ΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜ'ΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Σύμφωνα με:

Οδηγία 2014/30/ΕΕ για την Ηλεκτρομαγνητική Συμβατότητα, Κανονισμός (ΕΕ) 2016/426 για τις συσκευές αερίου, 2025/40/ΕΕ Κανονισμός για τις συσκευασίες και τα απορρίμματα συσκευασίας

Μάρκα:	Dometic
Τομέας προϊόντος:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Ομάδα προϊόντος:	Cooktops
Οικογένεια μοντέλου:	CVH
Μοντέλα:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Όνομα κατασκευαστή:	Dometic Zrt.
Διεύθυνση:	Necső telep 1
Πόλη:	Jászberény
Χώρα:	Hungary
Ταχυδρομικός κώδικας:	5100
Τηλέφωνο:	+36 57 506 302
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο:	frantisek.bial@dometic.com

Εφαρμόστηκαν τα ακόλουθα εναρμονισμένα πρότυπα ή τεχνικές προδιαγραφές (ονομασίες), τα οποία συμμορφώνονται με την ορθή μηχανολογική πρακτική σε θέματα ασφάλειας που ισχύει εντός του ΕΟΧ:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται υπό την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Υπογεγραμμένο για και εκ μέρους του/της Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Όνομα και επώνυμο

Plant Manager Eastern
Europe
Λειτουργία

Hungary/Jászberény
Τόπος

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 18:55:24 GMT+2)
Υπογραφή

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Pagal:

2014/30/ES EMC direktyva, (ES) 2016/426 Dujų prietaisų reglamentas, 2025/40/ES Pakuočių ir pakuočių atliekų reglamentas

Prekės ženklas: Dometic
Produkto sritis: Hot and Cooking Vehicle Installed
Produkto grupė: Cooktops
Modelių šeima: CVH
Modeliai: CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG

Gamintojo pavadinimas: Dometic Zrt.

Adresas: Necső telep 1

Miestas: Jászberény

Šalis: Hungary

Pašto kodas: 5100

Telefonas: +36 57 506 302

El. paštas: frantisek.bial@dometic.com

Taikyti šie suderinti standartai arba techninės specifikacijos (pavadinimai), atitinkantys gerąją inžinerinę praktiką saugos srityje, galiojančią EEE:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe.

Pasirašyta už ir įgalioto vardu Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Vardas ir pavardė

Plant Manager Eastern Europe
Pareigos

Hungary/Jászberény
Vieta

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Parašas

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Saskaņā ar:

2014/30/ES EMC direktīva, (ES) 2016/426 gāzes iekārtu regula, 2025/40/ES iepakojuma un iepakojuma atkritumu regula

Zīmols:	Dometic
Produkta joma:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Produktu grupa:	Cooktops
Modeļu saime:	CVH
Modeļi:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Ražotāja nosaukums:	Dometic Zrt.
Adrese:	Necső telep 1
Pilsēta:	Jászberény
Valsts:	Hungary
Pasta indekss:	5100
Tālrunis:	+36 57 506 302
E-pasts:	frantisek.bial@dometic.com

Tika piemēroti šādi saskaņotie standarti vai tehniskās specifikācijas (nosaukumi), kas atbilst labai inženierpraksei drošības jautājumos, kas ir spēkā EEZ:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Šī atbilstības deklarācija ir izdota, uzņemoties ražotājam pilnu atbildību.

Parakstīts par un vārdā Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Vārds un uzvārds

Plant Manager Eastern Europe
Amats

Hungary/Jászberény
Vieta

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Paraksts

DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AN AE

De réir:

Treoir 2014/30/AE EMC, Rialachán (AE) 2016/426 maidir le fearais gháis, 2025/40/AE Rialachán maidir le pacáistiú agus dramhaíl pacáistithe

Branda:	Dometic
Réimse táirge:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Grúpa táirge:	Cooktops
Teaghlach samhlacha:	CVH
Samhlacha:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Ainm an mhonaróra:	Dometic Zrt.
Seoladh:	Necső telep 1
Cathair:	Jászberény
Tír:	Hungary
Cód poist:	5100
Fón:	+36 57 506 302
Ríomhphost:	frantisek.bial@dometic.com

Cuireadh na caighdeáin chomhchuibhithe nó na sonraíochtaí teicniúla (ainmniúcháin) seo a leanas, atá i gcomhréir le dea-chleachtas innealtóireachta in ábhair sábháilteachta atá i bhfeidhm laistigh den LEE, i bhfeidhm:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Eisítear an dearbhú comhréireachta seo faoi fhreagracht amháin an mhonaróra.

Sínithe thar ceann agus ar son Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Ainm agus sloinne

Plant Manager Eastern Europe
Feidhm

Hungary/Jászberény
Áit

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2026 10:55:24 GMT+2)
Síniú

DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE

Skont:

Direttiva 2014/30/UE dwar l-EMC, Regolament (UE) 2016/426 dwar l-apparat tal-gass, 2025/40/UE Regolament dwar l-imballaġġ u l-iskart tal-imballaġġ

Marka:	Dometic
Żona tal-prodott:	Hot and Cooking Vehicle Installed
Grupp tal-prodott:	Cooktops
Familja tal-mudelli:	CVH
Mudelli:	CVH1350, CVH1350G, CVH1525, CVH1525G, CVH1700G, CVH1525LG
Isem tal-manifattur:	Dometic Zrt.
Indirizz:	Necső telep 1
Belt:	Jászberény
Pajjiż:	Hungary
Kodiċi postali:	5100
Telefon:	+36 57 506 302
Email:	frantisek.bial@dometic.com

Ġew applikati l-istandards armonizzati jew l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi (denominazzjonijiet) li ġejjin, li jikkonformaw mal-prattika tajba tal-inġinerija fil-kwistjonijiet tas-sikurezza fis-sehħ fiż-ŻEE:

EN 30-1-1:2021, EN 30-2-1:2015, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021

Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.

Iffirmat għal u f'isem Dometic Zrt..

Attila Andrassy
Isem u kunjom

Plant Manager Eastern Europe
Funzjoni

Hungary/Jászberény
Post

Andrassy
Andrassy (Sep 22, 2023 10:55:24 GMT+2)
Firma